

Porównanie tłumaczeń Mateusza 16:10

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Ani siedem chlebów dla czterech tysięcy i ile koszów wzięliście
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A tych siedmiu chlebów dla czterech tysięcy – i ile koszów* zebraliście?***1)2)
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Ani siedem chlebów (dla) czterech tysięcy i ile koszy wzięliście?
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Ani siedem chlebów (dla) czterech tysięcy i ile koszów wzięliście

¹⁾ Kosz, σπυρίς : duży, pleciony ze sznura, do noszenia żywności i siana.

²⁾ <x>470 15:34-38</x>; <x>480 8:27-30</x>; <x>490 9:18-21</x>